

TABLE OF CONTENTS

PAGE OF TITLE	i
DECLARATION OF NON-PLAGIARISM	ii
STATEMENT OF PUBLICATION	iii
ADVISOR'S APPROVAL	iv
PAGE OF APPROVAL	v
MOTTO	vi
DEDICATION	vii
ACKNOWLEDGEMENT	viii
TABLE OF CONTENTS	x
LIST OF TABLES	xii
LIST OF APPENDICES	xiv
ABSTRACT	xv
CHAPTER 1. INTRODUCTION	1
1.1 Background of the Study	1
1.2 Statement of the Problems	2
1.3 Scope of the Study	3
1.4 Objectives of the Study	3
1.5 Significance of the Study	3
1.6 Thesis Organization	4
CHAPTER 2. REVIEW OF RELATED LITERATURE	5
2.1 Language	5
2.2 Translation	6
2.3 Translation Process	8
2.4 Translator	9
2.5 Subtitle	11
2.6 Subtitle Strategies	13
CHAPTER 3. RESEARCH METHOD.....	18
3.1 Research Design.....	18
3.2 Unit of Analysis	18

3.3 Source of Data	18
3.4 Techniques of Data Collection.....	19
3.5 Techniques of Data Analysis	19
CHAPTER 4. DATA ANALYSIS	20
4.1 Finding	20
4.2 Discussion of the Findings	21
4.2.1 Expansion	21
4.2.2 Paraphrase	22
4.2.3 Transfer	26
4.2.4 Imitation.....	31
4.2.5 Dislocation	33
4.2.6 Decimation.....	33
4.2.7Deletion	34
CHAPTER 5. CONCLUSION AND SUGGESTION	37
5.1 Conclusion	37
5.2 Suggestion	38
BIBLIOGRAPHY	39
APPENDICES	40